

## Zmluva o nájme dopravného prostriedku č. 36/190201/2017-NAJ

uzatvorená podľa § 630 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

### I. Zmluvné strany

**Prenajíateľ :**  
Názov: **VOLKSWAGEN SLOVAKIA, a.s.**  
Sídlo: J. Jonáša 1, 843 02 Bratislava  
IČO: 35 757 442  
IČ DPH: SK2020220862  
Zapísaná: v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,  
Oddiel: Sa, vložka č. 1973/B  
Bankové spojenie: Commerzbank AG Bratislava  
IBAN: SK72 8050 0000 0000 7000 8059  
SWIFT: COBASKBX  
Zastúpenie: **Eric Reuting, člen predstavenstva pre personálnu oblasť**  
**Jens Kellerbach, člen predstavenstva pre finančnú oblasť**

(ďalej len „prenajíateľ“ alebo „VW SK“)

a

**Nájomca:**  
Názov: **Technická univerzita v Košiciach**  
Sídlo: Letná 9, 042 00 Košice  
IČO: 00 397 610  
IČ DPH: SK2020486710  
Registrácia: verejná vysoká škola na základe zákona č. 131/2002 Z.z.  
o vysokých školách a o zmene a doplnení niektorých zákonov  
v znení neskorších predpisov  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
IBAN: SK13 8180 0000 0070 0006 5666  
Zastúpenie: **prof. Ing. Stanislav Kmeť, CSc., rektor**  
(ďalej len „nájomca“)  
(ďalej spoločne označované aj ako „zmluvné strany“)

### II. Predmet zmluvy

2.1 Zmluvou o nájme dopravného prostriedku sa prenajíateľ zaväzuje prenechať nájomcovi dopravný prostriedok:

typu: Volkswagen Touareg V6 TDI  
výrobné číslo: wvgzzz7pzh022767  
EČV: BL-096OB

na dočasné užívanie a nájomca sa zaväzuje zaplatiť odplatu.  
(ďalej len „vozidlo“ alebo „predmet zmluvy“).

2.2 Vozidlo je majetkom VW SK, je riadne prihlásené a má zaplatené zákonné poistenie, havarijné poistenie, daň z motorového vozidla a je opatrené platnou diaľničnou značkou pre Slovenskú republiku.

### III. Doba trvania zmluvy

Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to od 3.04.2017 do 4.12.2017.

#### IV. Práva a povinnosti zmluvných strán

4.1 Prenajímateľ prenecháva nájomcovi vozidlo v stave spôsobilom pre cestnú premávku. Servisné prehliadky ako i opravy vyplývajúce z bežnej prevádzky vozidla sú plne zabezpečené a hradené zo strany VW SK, pokiaľ táto zmluva neustanovuje inak. Stav nádrže je zachytený v odovzdávacom protokole. Druhá zmluvná strana sa zaväzuje znášať nákup pohonných hmôt na vlastné náklady.

4.2 Nájomca plne zodpovedá za vozidlo a jeho bežnú údržbu, t.j. najmä dopĺňanie kvapaliny do ostrekovačov, kontrola stavu tlaku v pneumatikách vrátane opravy defektu a čistenie počas celej doby zapožičania. Na dopĺňovanie kvapalín sa nájomca zaväzuje používať iba výrobcom doporučené zmesi. Nájomca je povinný riadne sa starať o prevádzku vozidla a zabezpečiť jeho včasné vrátenie spolu so všetkými prevzatými dokladmi, kľúčmi a výbavou prenajímateľovi v termíne uvedenom v článku III., s obsahom nádrže podľa odovzdávacieho protokolu a v stave, v akom nájomca vozidlo prevzal s prihliadnutím na obvyklé opotrebenie.

4.3 Nájomca nie je oprávnený prenechať vozidlo na užívanie inému subjektu, je povinný chrániť ho pred poškodením, stratou, zničením a odcudzením.

4.4 V prípade poškodenia vlastným zavinením alebo poruchy je nájomca povinný nahlásiť túto udalosť spoločnosti VW SK na telefónnom čísle 6964 2052, resp. 0902470552 (p. Toller) z dôvodu potreby nahlásenia takejto udalosti poisťovni. Rovnako je potrebné postupovať aj v prípade, ak systém vozidla vypíše, že vyžaduje pravidelnú inšpekciu, resp. v prípade inej poruchy. V prípade nehody, krádeže alebo poškodenia zavineného cudzou osobou je nájomca povinný nahlásiť túto udalosť najbližšiemu oddeleniu Policajného zboru SR a zároveň aj spoločnosti VW SK na telefónnom čísle 6964 2052, resp. 0902470552 (p. Toller).

4.5 Nájomca preberá na seba úhradu rozdielu medzi nákladmi na opravu a plnením poisťovne (spoluúčasť). Nájomca preberá okamihom prevzatia vozidla plnú zodpovednosť za bezpečnosť a škody, ktoré vzniknú počas doby užívania a nie sú kryté havarijným poistením.

4.6 Na účely prevádzky v období, kedy možno podľa platných právnych predpisov použiť vozidlo v cestnej premávke len s použitím zimných pneumatík, sa nájomca zaväzuje vopred takúto skutočnosť oznámiť a dohodnúť si konkrétny termín. Výmenu pneumatík zabezpečuje a hradí VW SK. Rovnaký postup sa uplatní aj pri výmene zimných pneumatík za letné.

4.7 V prípadoch uplatnenia tzv. objektívnej zodpovednosti za porušenie dopravných predpisov o pravidlách cestnej premávky sa nájomca zaväzuje prebrať plnú zodpovednosť a uhradiť všetky prípadné sankcie uložené príslušným oddelením PZ SR počas doby užívania a to aj po zániku tejto zmluvy z titulu nároku VW SK na náhradu pokuty.

4.8 Prenajímateľ odovzdá a nájomca prevezme predmet zmluvy na základe odovzdávacieho a preberacieho protokolu, vyhotoveného a podpísaného zástupcami oboch zmluvných strán. Tento protokol tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy. Nájomca prehlasuje, že si je vedomý technického stavu predmetu zmluvy a spôsobu jeho používania, o ktorom ho prenajímateľ oboznámil. Vozidlo je bez poškodenia a všetky agregáty sú funkčné.

#### V. Nájomné

5.1 Zmluvnými stranami bolo dohodnuté mesačné nájomné vo výške 1 296,- €/mesiac bez DPH, slovom jedentisícdeväťdesiatšesť eur, ktoré bude nájomca hradiť na základe faktúry na účet prenajímateľa:

Bankové spojenie: **Commerzbank AG Bratislava**  
**IBAN: SK72 8050 0000 0000 7000 8059,**  
**SWIFT: COBASKBX**

5.2 Zmluvne stanovené nájomné je splatné do 14 dní od doručenia faktúry. K nájomnému bude pripočítaná DPH v zmysle príslušných právnych predpisov platných v SR. Fakturáciu je možné kumulovať za viac mesiacov spolu v prípade dlhodobého nájmu.

5.3 V prípade, ak dôjde k predĺženiu platnosti zmluvy, nájomca sa zaväzuje zaplatiť prenajímateľovi jednorázový poplatok vo výške 1 900,- €. Tento poplatok predstavuje poplatok za prvé prihlásenie vozidla.

## VI. Záverečné ustanovenia

6.1 Vzťahy touto zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka SR, resp. príslušnými platnými právnymi predpismi SR.

6.2 Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch exemplároch, pričom každá zo zmluvných strán dostane jeden exemplár.

6.3 Táto zmluva sa skončí uplynutím doby, na ktorú bola uzatvorená. Pred uplynutím dohodnutej doby trvania zmluvy je možné zmluvu ukončiť dohodou zmluvných strán alebo výpoveďou ktorejkoľvek zmluvnej strany bez uvedenia dôvodu. Dohoda musí mať písomnú formu a musí byť podpísaná oboma zmluvnými stranami. Výpoveď musí mať takisto písomnú formu a výpovedná lehota je 14 dní, ktorá začína plynúť odo dňa nasledujúceho po dni doručenia výpovede druhej zmluvnej strane na adresu uvedenú v záhlaví tejto zmluvy.

6.4 V prípade akéhokoľvek nedorozumenia, sporu, resp. sporného nároku sa ich zmluvné strany zaväzujú riešiť bez zbytočného odkladu vzájomnou dohodou. Akékoľvek zmeny či doplnky tejto dohody musia mať písomnú formu a musia byť podpísané oboma zmluvnými stranami.

6.5 Zmluvné strany vyhlasujú a vlastnoručným podpisom na zmluve potvrdzujú, že si zmluvu riadne prečítali, jej obsahu plne porozumeli, že ich prejav vôle pri uzatváraní tejto zmluvy bol urobený slobodne a vážne, určite a zrozumiteľne a že táto zmluva nebola uzavretá v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok.

V Bratislave 3.4.2017

Za prenajímateľa:

Za nájomcu:

**Eric Reuting**  
člen predstavenstva  
pre personálnu oblasť

**prof. Ing. Stanislav Kmet', CSc.**  
rektor

**Jens Kellerbach**  
člen predstavenstva  
pre finančnú oblasť



## STU KOŠICE

## PROTOKOL O ODOVZDANÍ / PREVZATÍ VOZIDLA DO UŽÍVANIA

Vozidlo (Typ): TOUAREG EČV/Daisy-Nr.: BL096OB

Č. karosérie (VIN): WVGZZZ7PZH022767 Stav km: \_\_\_\_\_

Záujem o individuálny priamy predaj  áno  
 nie

Rozmer kolies na vozidle: 265/50 R19

letné pneumatiky  
 zimné pneumatiky

Rezervné koleso  áno  
 nie

Plnohodnotné  áno  
 nie

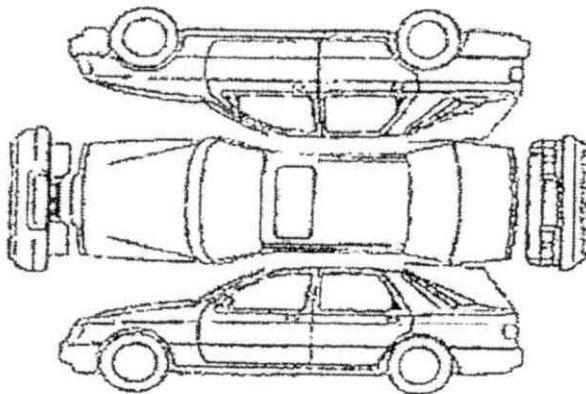
Kompresor  áno  
 nie

Tesniaci tmel  áno  
 nie

Druhá sada kolies v kufri (rozmer kolies): \_\_\_\_\_  letné pneumatiky

zimné pneumatiky

Na vozidle boli zistené nasledovné závady:



Poznámky:

Spolu s vozidlom sú odovzdané povinné doklady a výbava:

- |   |  |   |  |   |
|---|--|---|--|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> technický preukaz                                       | <input checked="" type="checkbox"/> časť I         | <input type="checkbox"/> časť II                            | <input type="checkbox"/> manažment batožinového priestoru  | <input type="checkbox"/> sieťka                         |
| <input checked="" type="checkbox"/> povinné zmluvné poistenie                               | <input checked="" type="checkbox"/> zelená karta   |   | <input type="checkbox"/> imobilizér k systému META (Alarm) |   |
| <input checked="" type="checkbox"/> dokumentácia od predajcu (náv. na obsluhu, ser. knižka) |  |   | <input type="checkbox"/> kľúče od vozidla _____ ks         | <input type="checkbox"/> kód kľúča                      |
| <input type="checkbox"/> ústrižok od diaľničnej nálepky                                     | <input type="checkbox"/> SK                        | <input type="checkbox"/> CZ                                 | <input type="checkbox"/> A                                 | <input type="checkbox"/> ovládač od nezávislého kúrenia |
| <input type="checkbox"/> kód rádia  | <input checked="" type="checkbox"/> škrabka na ľad | <input checked="" type="checkbox"/> ťaž. lano               |  | iné:  |
| <input checked="" type="checkbox"/> náradie   | <input checked="" type="checkbox"/> zdvihák        | <input checked="" type="checkbox"/> bez. nástavec na kolesá |  |   |
| <input checked="" type="checkbox"/> lekárnička  | <input checked="" type="checkbox"/> ref. vesta     | <input checked="" type="checkbox"/> trojuholník             |  |   |
| <input checked="" type="checkbox"/> koberce   | <input checked="" type="checkbox"/> nosiče         | <input type="checkbox"/> kufrová rohož                      |  |   |
| <input type="checkbox"/> navigačný systém a k tomu:   | <input type="checkbox"/> DVD                       | <input type="checkbox"/> SD-karta                           |  |   |
| <input type="checkbox"/> detské hlavové opierky   | <input type="checkbox"/> ťažné zariadenie          |   | <input checked="" type="checkbox"/> adaptér (kábel)        | <input checked="" type="checkbox"/> iPhone              |
|   |  |   | <input checked="" type="checkbox"/> USB                    |   |

Odovzdávajúci

Meno \_\_\_\_\_

Dátum 05.04.2017

Podpis \_\_\_\_\_

Preberajúci

Meno \_\_\_\_\_

Dátum 05.04.2017

Podpis \_\_\_\_\_

\*nehodiace sa prečiarknuť